# Kōjjelā ikijen Alikkar in Lain in Jerbal eo Kōmman jen Lead

**<Jikin Jerbal e Dān ko an Loblej (PWS) et >** ej lukkun lale kōjbarok in ejmour in aolep mwon jokwe ilo jukjukun pād eo ad. Kōjjelā in ej kwalok melele ko aurok ko ikijen dān in daak ko am. Jouj kwalok melele kein ñan jabdewōt eo ej daak im/ak kamat kin dān ko ilo ijin. Kobalak ippen armej ro rej bōk jerbal jen jikin in, emaroñ koba armej ro ilo apaatmen, jikin jokwe an rūtto, jikuul, peejnej ko, koba jinen im jemen ajiri ro rej bōk jibañ ilo ijin.

### <PWS et> emōj an kalikkar ke <jidik in ak aolepen > paib in dān in (nae etan service lain) eo ej koneek e <mwon jokwe, building, ak juon bar jikin*>* ñan ijo dān ej itok jen e ej kōmman jen lead. Armej ro rej jokwe ilo mwon jokwe kin juon lain in jerbal eo ej kōmman jen lead ewōr elaplak kauwōtata in epāāke lead jen dān in daak ko aer.

**<Pija eo ilal ej kwalok juon ien eo emaroñ in walok ñan juon eo ej jokwe jikin in ilo eloñ keij ak ejjab kwalok ta ko remaroñ walok aolep ien. Jikin dān ko remaroñ konan kakāāl pija eo ippen juon aer māke pija ak jolok e.>**

# Pija in juon em kin juon lain in jerbal

PAIB KO LOWA

LAIN IN JERBAL

BOJET IN KABŌJRAK AN TOOR DĀN

LAIN IN BWIDEJ EO

LAIN EO EKKA AN DĀN DUOJ JĀN E

## Waween an Lead Jelot Ejmour

*Epāāke lead ilo dān in daak emaroñ lukkun jelot ejmour ilo aolep yiiō. Niññin im ajiri ro enij lak IQ ko aer im aer maroñ el waj. Epāāke lead emaroñ kōmman bwe en wōr burooblem kāāl ikijen katak im mwil ak kōmman bwe en nana lak burooblem ko ikijen katak im mwil. Ajiri ro nejin kora ra rej epāāke lead mōkta ak ilo ien baroro emaroñ laplok aer kauwōtata in an jelot ejmour ko aer ilo joñak ko renana. Rūtto ro emaroñ laplok aer kauwōtata in nañinmej in menono, lap an jelot joñan ae pūḷat eo am, kidney, ak burooblem ko ilo kōmalij eo am.\**

\*Jeje ko ilo Italics ej aikuj im ejjab maroñ in oktak.

## Buñtoñ ko ñan Kadiklak Lead ilo Dān in Daak ko Am

Ilo ijin ilal ej jerbal ko rej rojāñ ñan am bōk i, jenolok, ak koba ippen doon, ñe ewōr am abinono kin lead ilo dān in daak ko am. Laajrak in ej bar koba ijo komaroñ loe elaplok melele. Ejjab juon laajrak eo ededelak. Buñtoñ ko ñan Kadiklak Lead ilo dān in daak ko am.

**Kajimwe am kōjerbale kein liklik eo am.** Kōjerbale juon kein liklik eo emaroñ kadiklak lead ilo dān in daak ko am. Ñe kwoj kōjerbale kein liklik, ej aikuj wōr kamol ke ej maroñ jolok lead. Riit kōmelele ko rej iwaj ippen kein liklik eo ñan ekatak waween kōḷaak e, kōjbarok e, im kōjerbale cartrdige eo am im ñaat ñan kakāāl e. Kōjerbale cartridge elikin an expire ej kōmman bwe en diklak an maroñ jerbal ilo jolok lead. Jab kōjerbale dān bwil ilo kein liklik eo. Ñan elaplok melele kin naan in rojāñ ko ikijen kein liklik dān ko ilo mōn jokwe, [etal ñan webjait en an Environmental Protection Agency (EPA, Agency in Kōjbarok Mejatoto) ikijen kein liklik ñan kadiklak lead](https://www.epa.gov/water-research/consumer-tool-identifying-point-use-and-pitcher-filters-certified-reduce-lead).

**Karreo ki aerator eo am.** Jolok im karreo ki jikriin in bojet eo am (bar nae etan aerator). Pok, etoon, im mottan lead remaroñ pād ilo aerator eo am. Ñe mottan lead rej pād ilo aerator eo am, lead emaroñ deloñ ilo aiboj eo am.

**Kōjerbale dān molo.** Jab kōjerbale dān bwil jen bojet eo ñan daak, kamat, ak kōmman milik nimen niññin āinwot ke ebidodo lak an lead deloñ ilo dān bwil. Boel aiboj ejjab jolok lead jen e.

**<Jikin ko ebidodo aer ṃōrā ak rej ion an epāāk an māāt dān in aiboj remaroñ aikuj jolok ak kōmman oktak ilo naan in rojāñ in >Katoor dān eo am.** Ñe elaplok ien an dān pād ilo paib ko am rej lewaj dān ñan mweo imōm, enij laplok an maroñ wōr lead ie. Mōkta jen am daak, flush e paib ko ilo mweo imōm ilo am katoor e bojet e, tutu, kwalkwol nuknuk, ak kwalkwol kenno. Joñan awa eo ej bōk ñan katoor dān eo ej pedped ion an mwo imōm maroñ wōr an lain in jerbal ikijen lead ak jab, koba joñan aitok in lain eo im joñan paib ko ilo mweo imōm. [**Koba melele ko ikijen flush, ñe ekar, ak kobaiki kajin in ilal**] Ro rej jokwe ijo remaroñ tobar koj ilo [**nōmba in telebon im/ak email atōrej**] ñan melele ko ikijen flush ilo jukjukun pād eo aer.

**Ekatak kin kain lain in jerbal eo.** Tobar koj ilo [**telebon nōmba im/ak email atōrej**] ak juon rijerbal in kōmman paib ñan lale ñe paib eo ej koneek mweo imōm ñan dān eo (nae etan lain in jerbal) ej kōmman jen lead, emōj an galvanized, ak ej kōmman jen men ko jot. [**Ñan jerbal ko rej bōk jikin lain in jerbal ko ikijen lead ḷōmnak kin laajrak in jeje in**] Ñan ekatak kin ta eo jej kōmmane ñan kakāāl lain in jerbal ikijen lead, jouj tobar e [**webjait**] ak tobar koj ilo **[nōmba in telebon im/ak email atōrej].** [Kōjbarok Dān in Bojet eo Am: Juon jaak eo emokaj ñan lead](https://www.epa.gov/ground-water-and-drinking-water/protect-your-tap-quick-check-lead-0) (bellok ilo Kajin Pālle im Kajin Spanish) ej EPA jibañ ko ej kwalok kin buñtoñ ko ñan ekatak kilen bukot lead paib ilo mweo imōm.

**Ekatak kin ekkal ilo jukjukin pād eo am.** Tobar koj ilo [**nōmba in telebon im/ak email atōrej**] ñan jella kin jabdewōt jerbal in ekkal ak ko epāāke im remaroñ kokkure lain in jerbal eo am. Ekkal emaroñ kōmman bwe en laplok an lead duojlak jen juon lain in jerbal eo ej kōmman jen lead ak juon lain in jerbal eo emōj an galvanized ñe ewōr.

**Teej e dān eo am.** Tobar kij, jikin dān eo am, ilo **<likit waween tobar PWS – telebon, email, bar jot >** ñan am teej e dān eo am im ekatak elaplok kin joñan lead ko ilo dān in daak eo am. Innem, komaroñ bar tobar juon lab ñan aer teej e dān eo am im lale ewōr ke lead ie. Juon laajrak in lab ej pād ilo **<kwalok laajrak in jikin ko ak kwalok kin būrokraaṃ in teej aiboj eo im jabdewōt wonaan ñan juon riwia ñe ewōr>**. Lale, juon jambol in dān emaroñ jab kwalok kin aolepen lead ko remaroñ pād. [Lale peij eo aunlain an EPA kin melele aurok ko](https://www.epa.gov/ground-water-and-drinking-water/basic-information-about-lead-drinking-water#getinto) (ilo Kajin Pālle) ñan melele ko ikijen lead im ej koba lain in jerbal im paib ko ilowaan em.

## Teej e Ajiri eo nejum ñan Kalikkar Joñan Lead ilo Bōtōktōk ko Aer

Juon takto in baamle ak an ajiri emaroñ kōmmane juon teej in bōtōktōk ñan lead im lewaj elaplok melele ikijen an lead jelot ejmour. State, kiaptōl, ak dipaatment ko an bukwōn eo remaroñ bar lewaj melele kin waween am teej e bōtōktōk in ajiri ñan lead. Centers for Disease Control and Prevention (CDC, Jikin Kantūrol Nañinmej im Bobrae) ej rojāñ an jikin ejmour ñan loblej emakūt ñe joñan lead eo ilo bōtōktōk an ajiri ej tobar 3.5 microgram kajojo decliter (µg/dL) ak elaplok. [Lale peij eo aunlain an EPA kin melele aurok ko](https://www.epa.gov/ground-water-and-drinking-water/basic-information-about-lead-drinking-water) (ilo Kajin Pālle) ñan elaplok melele im link ñan webjait eo an CDC.

# Kakāāl Lain in Jerbal ko rej Kōmman jen Lead

**<Likit melele ko kake būrokraaṃ in kakāāl lain in jerbal ko rej kōmman jen lead, ñe ekar, im bellok ko jot ñan kakāāl lain in jerbal ko rej kōmman jen lead.>**

Ñe kwoj būlāān in kakāāl jidik in lain in jerbal eo am, jouj kōjjelā ki tok koj ilo **<likit PWS waween tobar – telebon, email, bar jot.>**.

Ñan melele ko ikijen jāān ñan jibañ wona ro an jikin kin kakāāl lain in jerbal ej kōmman jen lead jouj tobar koj ilo **<likit PWS waween tobar – telebon, email, bar jot.>**.

Ñan elaplok melele ikijen kadiklak am epāāke lead jen dān in daak ko am im waween an lead jelot ejmour, [etal ñan webjait eo an EPA ikijen Lead](http://www.epa.gov/lead) (ilo Kajin Pālle).

# Ñan Melele ko Relaplak

Bukot elaplok kein jibāñ ilo [Ta ko Kōbban Lain in Jerbal iumin Lead—EPA webjait ikijen Lead im Kōba Kakien ko Emōj kakaal](https://doh.wa.gov/community-and-environment/drinking-water/publications-and-forms) (ilo Kajin Pālle).

Tobar opiij eo ad epāāke tata eok jen 8 AM ñan 5 PM, Mande ñan Bolaide.

[Eastern Region](https://www.doh.wa.gov/CommunityandEnvironment/DrinkingWater/OfficesandStaff/EasternRegionalOfficeStaff), Spokane Valley 509-329-2100.

[Northwest Region](https://www.doh.wa.gov/CommunityandEnvironment/DrinkingWater/OfficesandStaff/NorthwestRegionalOfficeStaff), Kent 253-395-6750.

[Southwest Region](https://www.doh.wa.gov/CommunityandEnvironment/DrinkingWater/OfficesandStaff/SouthwestRegionalOfficeStaff), Tumwater 360-236-3030.

Ñan kajjitōk bwe ren lewōj peba in ilo bar juon wāwein, kwōn kaḷḷọk 1-800-525-0127. Armej ro rej jarroñroñ ren kaḷḷọk 711 (Washington Relay) ak email [doh.information@doh.wa.gov.](file:///Users/patriciaowens-livai/Downloads/jilkinlakñan:doh.information@doh.wa.gov.) Ñe kwoj aikuj jerbal in ukok kajin, kurlok 1-800-525-0127.

# Jeje ko ilo Title 40 (Titol 40) , Code of Federal Regulations (CFR, Kakien ikijen Mō ko ekar ñan Kien)

## § 141.85 (e) Kōjjelā in lain in jerbal eo ewōr ak emaroñ wōr lead ie.

**(1) Ñan an iwoj Kōjjelā.** Aolep kein kōmman jerbale in dān ko ewōr lead ie, ak ejañin alikkar jekjek in lead eo ilo lain in jerbal ko ekar ñan § 141.84(a) rej aikuj in kōjjelā ki aolep armej ro rej bōk aer dān jen ijo kin an wōr lead ilo jerbal ko, aikuj kakāāl paib galvanized, ak ejañin alikkar lead ej pād ia ilo lain in jerbal ko.

**(2) Awa in kōjjelā eo.** Juon jerbal in dān ej aikuj lewaj kōjjelā eo mōkta ilowaan 30 raan jen an dedelak lain in jerbal eo ewōr lead e im aikuj iumin § 141.84 im bar kwalok kōjjelā eo aolep yiiō ak ñan ñe aolep koneek eo ejako an lead, aikuj kakāāl paib galvanized, ak ejañin alikkar lead ej pād ia ilo lain in jerbal ko. Ñan riwia kāāl ro, jikin jerbal in dān ko renij lewaj kōjjelā ilo ien eo kwoj jinoe bōk am jerbal ippeir.

**(3) Kōmelele ko -**

**(i) Armej ro rej kōjerbale lain in jerbal eo ewōr alikkar in an wōr lead ie.** Kōjjelā in ej aikuj koba juon jeje ke lain in jerbal eo an armej eo ej lead, juon kōmelele kin waween an lead jelot ejmour ej tobar aikuj ko ilo paragraph (a)(1)(ii) ilo ijin, buñtoñ ko armej ro rej bōk jerbal in maroñ kōmmane ñan kadiklak aer epāāke lead ilo dān in daak ko, melele kake ien ko ñan kakāāl lain in jerbal ko rej kōmman jen lead koba būrokraaṃ ko remaroñ lewaj uak ikijen jāān ñan jibañ wona ro an jikin ko kin aer kakāāl lain in jerbal ko rej kōmman jen lead, im juon kōmelele ke jikin jerbal in dān eo ej aikuj kakāāl ijo jikin ñe wona in jikin eo enij kōjjelā ki er kake kakāāl ijo kunaer ilo lain in jerbal eo ej kōmman jen lead.

**(ii) Armej ro rej kōjerbale lain eo ej aikuj kakāāl im galvanize.** Kōjjelā eo ej aikuj kwalok melele ke lain in jerbal eo an armej eo emōj an galvanize im ej aikuj kakāāl, juon kōmeleel kin waween an lead jelot ejmour, buñtoñ ko armej rej bōk ilo jikin koneek eo remaroñ kadiklak am epāāke lead ilo dān in daak, im melele kake ien ko ñan kakāāl lain in jerbal.

**(iii) Armej ro rej bōk jerbal jen juon lain in jerbal eo ejañin alikkar ñe ewōr lead ie ak jab.** Kōjjelā eo ej aikuj koba kōmelele ke ta ko rej kōmmane lain in jerbal eo an ejjab alikkar ak emaroñ in lead, juon kōmelele kin waween an lead jelot ejmour im tobar aikuj ko ilo paragraphy (a)(1)(ii) ilo ijin, buñtoñ ko armej ro ilo jikin koneek jerbal eo remaroñ bōk ñan kadiklak epāāke lead ñan dān in daak, im melele kin ien ko ñan kakāāl ta eo lain in jerbal eo ej kōmman jen e.

**(4) Tobrak lak.** Kōjjelā eo ej aikuj ñan armej ro rej kōjerbale jikin jerbal in dān eo ilo jikin koneek eo ippen juon lead, galvanize eo ej aikuj kakāāl, ak ejjab alikkar jekjek in lead im aikuj etal ilo mael ak juon bar waween ej tobrak jen State eo.